

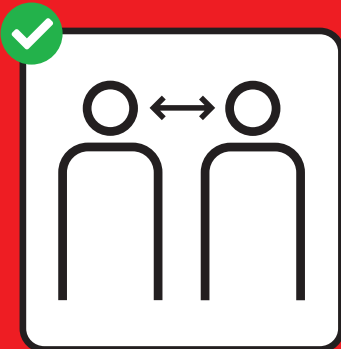
# SCHÄNNER 2021 Fasnachts-Zittig

Fasnachtszeitung

## SO LIEST DU RICHTIG.



# FINDET STATT



Abstand halten beim Zeitunglesen.



Lesebrille tragen, wenn Buchstaben nicht mehr lesbar.



Gründlich Hände waschen vor dem Griff zur Lektüre.



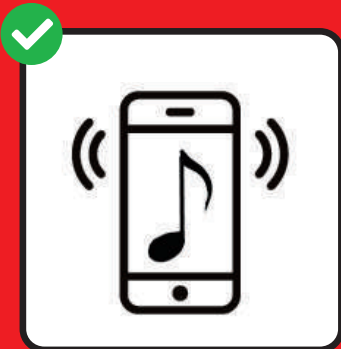
Während dem Lesen nicht aus dem Fenster schauen.



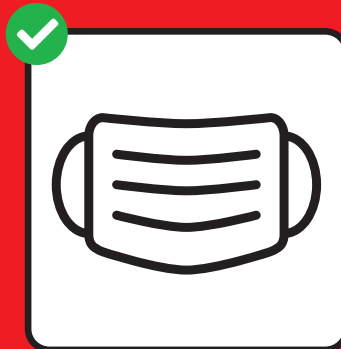
Zeitung nur alleine lesen.



Fasnachtszeitung weiterempfehlen.



Fasnachtsplaylist hören und Handy für Scannen von QR-Codes bereithalten.



Maschgere ist auch zu Hause erlaubt.



Alte Fasnachtszeitungen unter [www.powerfasnacht.ch](http://www.powerfasnacht.ch) genießen.

## Haupt-Sponsoren

**Kessler & Arnold AG**

**schänis**  
natürlich dynamisch

**iwendt...?**

**EICHER Reinigungen**  
Unser Name bürgt für Qualität ✓

**Landi LINTH**

**RAIFFEISEN**

**Rickli**  
Metzgerei & Catering  
055 615 11 06 - rickli@metz.ch

**media factory**

**Landschaftsgärtner ADRIAN GIGER**

**ZAHNER Metallbau**  
Arbeit mit Profil

**Zaunbau Speer GmbH**

**COCKTAIL KING**

**GARAGE ZAHNER AG**  
ZAHNER-AG.CH  
8723 RUFİ  
055 615 39 44

**Moser Sicherheit AG**

**Spritzwerk Carrosserie Rüegg**

**RIGET.CH**  
DACH SPENGLER GERÜST

**ADRIAN GIGER**  
Gernzhof 1492  
CH-8718 Schänis SG  
Tel: +41 (0) 79 554 27 73  
E-Mail: info@giger.garden  
Web: www.giger.garden

## Platin-Sponsoren

Andreas Kistler GmbH, Reichenburg  
 Carrosserie- Spritzwerk Rüegg, Bilten  
 Eicher Reinigungen + Hauswartungen GmbH, Kaltbrunn  
 Garage Zahner AG, Rufi  
 Giger Landschaftsgärtner GmbH, Schänis  
 Holzbau Andreas Riget, Rufi  
 Kessler & Arnold AG, Neuhaus  
 Landi Linth Genossenschaft, Schänis  
 Metzgerei Rickli AG, Schänis  
 Moser Sicherheit AG, Schänis  
 P.O.A.C. GmbH media factory, Niederurnen  
 Politische Gemeinde, Schänis  
 Raiffeisenbank Schänis-Amden, Schänis  
 Riget.ch, Pfäffikon  
 Zahner Metallbau AG, Schänis  
 Zaunbau Speer GmbH, Rufi

## Gold-Sponsoren

Achters Holz, Maseltrangen  
 Automobil Zett GmbH, Schänis  
 BIO Käserei, Maseltrangen  
 Coiffure Stil & Styling, Bilten  
 Die Mobiliar, Schänis  
 Elektro Schuler & Germann AG, Schänis  
 ERNi Druck und Media AG, Kaltbrunn  
 ESG Edelmetall Service GmbH, Schänis  
 EVS AG, Schänis  
 Fischli Tobias GmbH, Bilten  
 Garage Ziegler AG, Rufi  
 Jud Architekten AG, Schänis  
 Käserei Gaster Linth AG, Schänis  
 Kühne Holzbau AG, Maseltrangen  
 Ortsgemeinde Schänis, Schänis  
 Pneuhaus J.+N. Rüdüsüli AG, Schänis  
 Rupf Storen, Schänis  
 SchwittHair, Schänis  
 St.Galler Kantonalbank, Schänis

## Silber-Sponsoren

Atrena AG, Schänis  
 Coiffure & Nail Creative, Schänis  
 Expertas Linth Treuhand AG, Rufi  
 HSM Forst AG, Maseltrangen  
 Malergeschäft, Schänis  
 Malergeschäft Heinz Jud GmbH, Schänis  
 Ortsgemeinde Rütiberg, Rufi  
 Peter Rüdüsüli AG, Schänis  
 Roth AG, Schänis

## Bronze-Sponsoren

Alois Jud AG, Schänis  
 Düring Heizung Sanitär, Schänis  
 Fräsegge, Schänis  
 Garage Lueg is Land, Rufi  
 Kedel AG, Schänis  
 Kühne Wärmetechnik GmbH, Rufi  
 Metallbau Jud Alex, Maseltrangen  
 Restaurant Bären, Schänis  
 Restaurant Sonne, Rufi  
 Schänner Beck, Schänis

## Impressum

**Redaktion:**  
 Julia Grob, Carla Schwitter,  
 Andrea Brühlmann,  
 Cyrill Rüegg, Michaela Giger,  
 Julia Riget

**Kontakt:**  
 fasnachtsziitig@gmx.ch

**Zeichnungen**  
 Anita Baumberger

Wir danken den Sponsoren, welche seit Jahren die Schänner Fasnachtskultur unterstützen. Daher möchten wir euch auch dieses Jahr erwähnen!

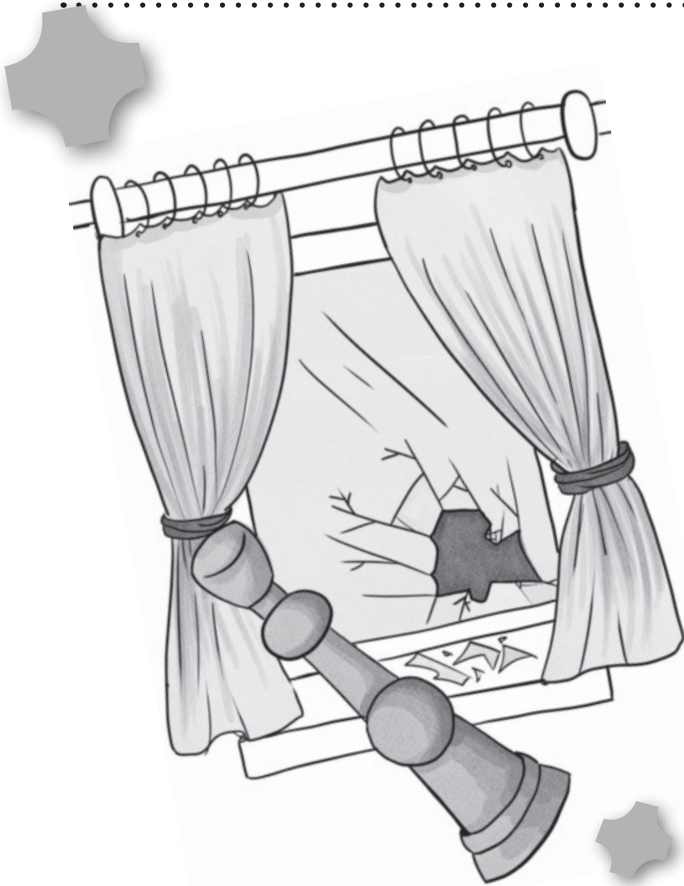
# AUS KOLLISION MACH KOMBINATION

**B**im Blitz gaht's im Kaländer drüber und drunder, es git e Kollision – keis Wunder! Als Präsi hät er d'HV vo de Pistoleschützä agseit, doch dadebi isch ihm ä gueti Koordination abverheit. I dä Dümme inä isch diä HV am Fasnachtsfritig gsii, er hät's nöd gmerkt de Löli. Will am Fasnachtsfritig sett de Blitz im Schwert hinderem Trese stah, d'Helen und all anderä wänd sich uf ihn verlah. Doch logisch gfindeter ä Lösig kein Witz, duet alles

**Blitz, nur für dich!**  
Die Fasnachtsdaten der nächsten Jahre, bitte **FETT** im Kalender reservieren!

2022	24.02. – 28.02.
2023	16.02. – 20.02.
2024	08.02. – 12.02.
2025	27.02. – 03.03.
2026	12.02. – 16.02.

mitenand kombinierä üsä Blitz. In voller Fasnachtsmontur isch er a diä HV gangä, hät uf s Ändi chum mögä blangä. S'Präsidium no rasch am Nachfolger übergeh und scho häschnä nienet meh gseh. Es isch würlkli kein Witz, so clever isch üsä Blitz!



## Liebe Mobilier...

**A**m Fasnachtssamstag, dem 22. Februar, gings mir wunderbar, ich führte in Schänis an eine riesige Narrenschar. Meine Aufgaben und Pflichten erledigte ich mit gutem Gewissen und im Bären wollte ich einkehren auf einen kleinen Bissen. War von Hochmut und Euphorie getrieben, doch dabei ist's nicht geblieben. Überall schwang ich meinen Zepter herum, bis es lief ganz dumm! Wollte bloss etwas die Menge aufheizen, darum mit Krawall und Lärm nicht geizen. Also winkte und klopfte ich mit dem Zepter auf allem herum, da hatte eine Scheibe im Bären plötzlich mehr als nur einen Sprung! Die ganze Beiz hatte auf meine Befehle mit dem Zepter gehört, das Loch in der Scheibe hat später keinen mehr gestört. Doch sofort habe ich der Wirtin mein Leiden geklagt, gottseidank hat sie mich nicht fortgejagt! Ganz viel Liäbi, Julia I.

Sponsoren	2	Fasnachtsparty zu Hause / Umfrage	16
Dorfintern	3	Logical	17
Wussten Sie, dass ... ?	12	Narrentalk	18
Schänis (inter)national	13	Suche	19
Rezepte	14	... no ä Witz!	20

## Wenn die linke Hand nicht weiss, was die rechte tut

Jus studiere duet d'Feli Treppe z'Züri undä, wo sie sich im Summer eimal meh idä Prüfungsphase hät wiedergfunde. Die Prüefige chönted chum nerveufriibender und schwieriger sii, umso glücklicher isch d'Feli, wenss entli isch verbii. Alles bestande und d'Prüefigsphase abgeschlosse, Grund gnueg zum dihome mit de Familie uf de Erfolg ahzstosse. Chum es Huus wiiter, vibrierts im Hosesack, es WhatsApp vodä Gabi (Mami), öb sie etz de Bachelor-Abschluss scho heg im Sack. Schön wärs, meint denn d'Feli wo mit 4 vo 8 Semester erst isch idä Helfti. Freue duet sich d'Gabi über die Nachricht trotzdem sehr, will sie dank dere Neuigkeit nöd muess usgah leer. Um en Wurscht-Chäs-Salat het sie mitm Elmar gwettet und sich so dä nögst Znacht grettet.



## ZWENIG HORNHUUT, KOMMT SELTEN GUT

Patrick L. isch en sportlichä Typ, das wüsstet mir und jetzt alli Lüt. Im Summerlager vo de JBS hät er Ping-Pong gspielt wie en Grossä, sin Triumph gägä di chlinä Chind regelrächt gnossä. Doch bereit hät er's bald, mer sett nöd Barfuess springe ufem Asphalt. D'Füess voller Blaterä und Wundbrand, s'nöchstmal spielt er nurno im komplettä Sportgwand!



## WAS EIN «N» ALLES VERÄNDERT ...

Eines Tages kommt Tim Steiner ganz entsetzt Enach Hause, sofort erzählt er seiner Claudia alles ohne Pause. Er redet vom schrecklichen Vorfall mit einer toten Gams, sie korrigiert ihn dann aber und meint es sei sicher eine tote Gans.



# Gsundheits-Wahn idä Federihütte

Viel Bewegig, äh huufä Wasser trinke und gsund ernähre, liiht grad voll im Trend, eh Wanderig id Federihütte, passt dadezue natürlü bländend. Me chas mit dem Gsundheits-Wahn denn aber au chli übertriibä, und sich grad en dopplete Salat uf d'Chappä schriibä.

**Speisekarte:**

**Warme Speisen:**

Federisuppe	Fr.	6.-
Äplerrösti	Fr.	12.-
Kotelett	Fr.	12.-
Räuberschüblig	Fr.	8.-
Wädli gekocht	Fr.	10.-
Wienerli mit Brot	Fr.	6.-
Portion Rösti mit Ei	Fr.	8.-

**Beilage:**

Rösti	Fr.	4.-
Hörnliсалат	Fr.	4.-

**Kalte Speisen:**

Federiplättli	Fr.	12.-
Wurst-Käse-Salat	Fr.	10.-
Salsiz	Fr.	6.-
Portion Hörnliсалат	Fr.	7.-

En Guetä wünschet: Cilli & Thomas, Pia & Peter

## JOGGEN AUF ZWEI RÄDERN

Heimunterricht hat viele vor Herausforderungen gestellt, denn auch der Sportunterricht wie sonst entfällt. Doch die Schüler sollten nicht nur pennen, sondern auch ein paar Runden rennen. Ein Junge aus Masi dachte sich dann, dass man sowas auch ohne Sport kann. Gemütlich drehte er dann die Runden und es verstrichen Sekunden um Sekun-

den. Plötzlich kam dann ein Auto vorbei und fragte den Jungen ob was mit seinem Töffli sei? Nein, das funktioniere schon richtig, das Tempo sei eben für die Schule wichtig. Eigentlich sollte er joggen für den Unterricht, doch die Lehrerin sehe es doch sowieso nicht.

## Männer und ihre Spielzeuge

Männer haben im Haushalt oft nicht viel zu sagen, doch ihr Gebiet ist definitiv der Rasen. Auch R. Grob zeigt wer der Mann im Haus ist und kauft sich sicher keinen Mist. Ein Rasenmäher-Roboter hat er sich gegönnt, womit er gleich ein ganzes Fussballfeld mähen könnt. Dummerweise misst der ehemalige Rasen von Peter, aber gerade nur wenige vier Quadratmeter.

## Nicht jeder(mann)s Sache

R. Giger will sich etwas gönnen für seinen Gaumen, deshalb packt er aus – seinen grünen Daumen. Auf dem Balkon meint er ein Chili Strauch zu pflegen und er vergisst auch nie Wasser zu geben. Doch als er das Gemüse dann ernten wollte, hat es nicht ausgesehen – wie es sollte. Denn aus dem schönen Chili Strauch, war nur Unkraut wie alles andere auch.



# Polterabig uf wacklige Bei

2020 hät viel Plän durenand bracht, eine hät drum gar nömme glacht. Es isch dermal aber nöd a de bsundere Lag glege, sondern de Jan hät sich wegem Chnüü müsse im Spital go pflege. De Ziitpunkt isch gar nöd günstig, will sin Polteri findet statt a dem Samstag. Eigentlich hettis sölle e Überraschig si, d'Kollege händ denn aber doch denkt, sie weiht ihn jetzt ii. Zum Glück hät de Jan am Fritigabig wieder chöne hei, doch eis Problem blibt: nämlich sis Bei. Er hät drum müsse mit de Stöck go Lasertag spiele und hät «komischerwiis» no am beste könne ziele. Au d'Fuehrig i de Bierbrennerei, isch chli schwiirig mit sim Bei. Denn will er hät müsse hinke, hät er als Einzige kei Alkohol dörfte trinke. De Polteri wird ihm drum sicher in Erinnerung blibe und muss am nächste Tag nöd wegemne Kater liide.



## DIE SCHWACHE NINNTS!

Üses Ski-Ass d'Tanja hät wohl die sportlichstä Bei vo Schänis, diä бүtet a de Sackgass uf de Tanzflächi öppä nämis! Bis am Morgä frühe tanzet si mit allne Lüüt, bewiist ihri Usduur au no hüt. Letscht Jahr isch ihre aber öpper zum Opfer gfalle, will sie so verrückt tanzet hät i de Hallä! Ihri Schueh möget nömä mit, jä diä Tanja isch ebä schono fit! Die Schueh machet i derä wilde Nacht schlapp, nurno es paar Fädeli draa und d'Sohle sind ab!



Schänner Fasnachts-Ziitig 2021

## Der Wind, der Wind, das himmlische Kind

«Es gid so Tääg, diä söd i gar nid afo,  
Dia söded scho churz nachem Z'morgä ferdig si,  
Es gid so Tääg, do södisch gar nid usä,  
Do stellsch de Wecker ab und losch es no chli pfusä.»

Äs hät scho mängä ad Wort vom Peach Weber denkt, will jede so dummi Täg wie er kennt. So isch es au de Cordula Kessler ergange, wo vorem Gschäft hät müsse um ihre Schlüssel bange. Sie isch nämliche usem Auto usgstiege, und de Schlüssel isch drin ligge blibe, Wer ja eigentlich kei grossi Sach, nur de Wind macht en riese Krach. Chum dreiht sie sich um, macht d'Türe au scho «wumm». Vorem gschlossene Auto stahet sie jetzt da, d'Cordula dusse und de Schlüssel inedra.



# Guggägwändli goes to Langenthal

Digg im Business sind Gassä-Tschäderer sicherlich, verchauft Dies und Das über ihri Websiitä vorbildlich. Wo denn eh Ahfrag usm Kanton Bern isch cho, het sich d’GTS das Gschäft nöd wellä lah entgoh. Für eh Chliiformation suecht d’Guggämusig Vändiulüfter es schicks Gwändli, dä Tiger vode GTS hettes am liebste scho weidli. D’Lea und dä Sepp scheuet sich dadruhfii kei Müh, kontrolliered d’Verfassig und d’Vollständigkeit vom Gwändli bis i alli Herrgottsfrüh. Nachdem dä Check isch erfolgrüich gsi, einiged sich d’GTS und d’Vändiulüfter, dass mit 400 Frankä dä Deal passt für beidi. Go abholä sölls en Kolleg vom Vater vode Präsidentin, wo lang uf sich laht warte mitme Vorschlag füren Abholtermin. Nach längerem Warte isch’s denn sowiit und das Gwändli wird abholt – das wird au öpe Zii. Dä Deal im Sack und wiiter gahts, uf z’guete Gschäft wird au am Schmudo ahgstossä vollgas. Doch was isch denn das, was gseht me da? D’ Vändiulüfter usm Langenthal sind au da?! Das cha nöd sii, da isch öpis fuul, da hät sich öper en Scherz erlaubt – gar nöd cool! Nach erste Gspröch wird denn schnell klar, unterem Tiger verstecked sich d’Gasseschnudderis ah de Bar!



JH Julia Haslebacher  
An: tschaederer@gmx.ch > 17.12.19

**Wir suchen ein günstiges Guggenkostüm**

Hallo Lea

Wir sind auf der Suche nach einem lässigen Kostüm für unsere Guggen-Garderobe. Per Zufall haben wir Eure Homepage entdeckt. Wir sind sehr interessiert an Eurem super coolen "Tiger" Kostüm. Sind die alle noch intakt bzw. einsatzfähig? Oder habt ihr allenfalls noch eine andere günstige Alternative? Da unser Budget relativ beschränkt ist, wollten wir fragen, ob da preislich noch etwas zu machen ist? Wir bräuchten lediglich 20-22 Kostüme.

Ich freuen mich auf Deine Rückmeldung.

Fasnächtliche Grüsse und eine tolle Woche.  
Julia Haslebacher  
Präsidentin Vändiulüfter

# Skitour mit Handicap

An einer schönen Skitour in den Bergen, hat auch Rick G. aus S. nichts zu entgegnen. Den strengen Aufstieg endlich geschafft, folgt sogleich die Abfahrt – wie fabelhaft! Doch irgendetwas stimmt da nicht, der eine Ski erfüllt nicht seine Pflicht. Nur sehr langsam kommt Rick voran, woran das Ganze nur liegen kann? Der erste Hang endlich hinter sich, erkennt er den Grund – wie ärgerlich! Unser Rick, was für ein Genie, hat das Touren-Fell noch an den Ski!



## FEENEINBRECHER IN RUFI GESICHTET

Es paar jungi Herre hilfet am Frohsinn am Fas-nachtsfrittig bim Serviere und mit em Kostüm tönts jewils brilliere. Diä sind stets kreativ, «Grüne Fee» isch gsi das Jahr ds Motiv. Mit viel Fliess bedienets d'Fasnächtler vor Ort, det öpis ds trinke und da nu e netts Wort. Nach getaner Arbeit hend diä Fee de Heiweg unter d Füess gno, det händs aber s'Unheil nunig gseh cho. Vor em Huus in Rufi het diä Fee alli Täschene durchsuchät und jetzt ghört mir wiä's fluächt: «Ou nei kein Huusschlüssel debii, den stiegemer halt durchs Fenster ii.»



## Schmierige Sache

Wenn nach einem langen Skitag die Wangen brennen, tun sich viele ein dämpfendes Bad gönnen. Fabian Zweifel passte das am Skiweekend aber nicht und strich sich deshalb einfach Body-lotion ins Gesicht. Doch irgendwie fühlte sich die Creme komisch an, drum fragte er Gaby, ob etwas damit nicht stimmen kann? Gaby hat ihm dann mit einem Lachen erklärt, dass sie in dieses Fläschli hat Duschmittel geleert.

## Vor luuter Bei de Kopf vergesse

Wenn de Handyakku immer weniger wird, suchet e Huufe ihres Ladekabel ganz ver-wiirt. So ischs au bim Remo Kühne gsi, debi hät er doch am 8ti mösse am Usflug vom Veloclub sii. Plötzlich fällt ihm denn ii, «im Büro mösst doch no es Lade-Kabel sii». Er packt alles zämme und sprintet schnell ab, so schafft ers an Usflug grad no knapp. Wo er denn endlich bim Treffpunkt isch, merkt er, sis Handy liit no dihei ufem Tisch.

## Zahn 2 : Lea 0

Was für ein Start ins neue Jahr, denkt sich auch Lea als sie erwacht am 1. Januar. In der Silvesternacht 2019/2020 getanzt wie verrückt und einige Männer damit entzückt. Doch eine Drehung war eine zu viel und so bot sich den Anwesenden ein unschönes Schauspiel. Gestürzt auf den harten Boden und zeitgleich einen Zahn verloren. Man könnte meinen, das Schicksal könnte es nicht

schlechter meinen. Doch weit gefehlt, man glaubt es kaum, erlebt Lea am SchmuDo zum zweiten Mal den gleichen Albtraum. Erst gerade zum Paschen ernannt, erscheint ihr Lächeln gar nicht elegant. Der gleiche Zahn wie bereits zwei Monate zuvor, musste sie ersetzen lassen durch den Doktor. Man könnte meinen irgendwie, der Zahn leidet an einer Alkohol-Allergie.



# Camperleben

Ferie 2020 sind schwierig, aber zum Glück sind mir Schwiizer neugierig. Die 7 Sache packe, ischtige und währendem losfahre sich nu kurz verabschiede. Vo Ort zu Ort düse ohni richtigs Ziil, zum Übernachte findet mir scho irgendwo Asyl. Neui Ortschafte erkunde, neui Liäbschafte gfunde au wenn nur für paar Sekunde. Kochkünste im Camper praktiziere oder imene schöne Resti diniere. VW-Bus, VW-Bus, d Fenster sind dune und de linki Arm isch dus. Dütsch, Französisch, Italiänisch oder mit de Hand nach de Route frage, ds Gefühl wiä im Usland, eifach ohni Strand. So isch es um eus gsche, ds Camperlebe und nüt anders meh.

# Fensterplatz in Geografie

Gesellschaftsspiele, wir konnten es nicht übersehen, durften in der Corona-Krise auf keinen Fall fehlen. So spielten auch einige junge Ladies aus Schänis ganz motiviert, das (Trink-)Spiel «Kings-Cup» amüsiert. Mit dabei auch Jasmin R. aus Rufi, die sich bei einer Frage entpuppte als echter «Schlufi». So viele Bundesstaaten der USA aufzählen wie möglich lautete ihre Aufgabe, die sie versuchte zu lösen mit grosser Hingabe. Doch leider war der Spass rasch wieder vorbei, als sie «Nirvana» anstelle von «Nevada» nannte – eieiei. Ob am Alkohol geschuldet oder nicht, wir empfehlen aufmerksames Zuhören im nächsten Geografie-Unterricht!

# Brunnen vs. 1. August

Nach letztjährigem Feuerwerks-Verbot am 1. August, entbrannte in manch einem eine waschechte «Züüsli-Lust». So hatte auch C. M. aus Dorf Grosses vor – ein ohrenbetäubendes Feuerwerk stand ihm bevor. Den Tönder bereit und los kann's gehen – doch eine Kleinigkeit hat er übersehen. Der Brunnen, indem der Tönder wird platziert, wird durch die Wucht der Explosion nämlich etwas zu stark strapaziert. Ein Sprung im Brunnen von Pirmin J. lautet die Diagnose – da muss der C. M. aber in die Hose. Ein Ersatz muss her und das ziemlich schnell und so baut er einen neuen Brunnen aus Metall – wie originell!

# UNGEWOLLTER ENKELTRICK...

Zeit mit seinen Enkelkindern verbringen, schöner könnte das Rentnerleben nicht klingen. Auch Marianne Fäh geniesst jeweils die Zeit, wenn sie und ihr Enkel zusammen sind. Nur irgendwann war der Spass dann vorbei und plötzlich beginnt für Theres Glarner die Hetzerei. Denn Marianne wurde ganz bang, ihr 2-jähriger Enkel war im Haus gefang'. Also eigentlich war es umgekehrt, denn der Enkel hat sie rausgesperrt. Zum Glück hat Theres den Ersatzschlüssel gebracht und so wurde dann die Türe wieder aufgemacht.



# MIT ABSATZSCHUHEN VOR DEM TAKE-AWAY

Viele Kleider blieben 2020 im Kasten, den anstatt Abendkleider trugen wir Masken. Doch M. und R. nutzten im Sommer die Gelegenheit und wollten in einem Restaurant chic essen gehen zu Zweit. Ihr Lieblingsrestaurant war leider schon ausgebucht, deshalb haben sie nach einer Alternative gesucht. Im Internet fand Michaela ein nettes

Lokal, doch der Herr am Telefon fand ihre Reservation nicht ganz normal. Als die Zwei laut Navi am Ziel waren, dachten sie zuerst, sie haben sich verfahren. Denn was sie sahen war nicht okay, anstatt ein Lokal – ein Take Away! Das Kleid war aber nicht umsonst herausgenommen, die Zwei hatten anderswo noch etwas bekommen.

# BEST OF Familie Schoch

Wie chönds au anders si, au das Jahr chömet z Schoche id Fasnachtsziitig dri...

Fritz und Elvira verbringen in einem guten Hotel eine schöne Zeit, sogar Hundezwieback für Robby lagen im Zimmer bereit. Jedoch konnte Robby das Guetzli nicht leiden und liess die Hälfte übrigbleiben. Dafür konnte es Elvira später eine Freude machen, auch wenn sie jetzt bestimmt muss lachen. Im Heiss hunger brauchte sie nämlich schnell etwas im Mund – rein mit dem Guetzli – ou scheisse, das wäre ja eigentlich für unseren Hund!



## Ach, Elvira!

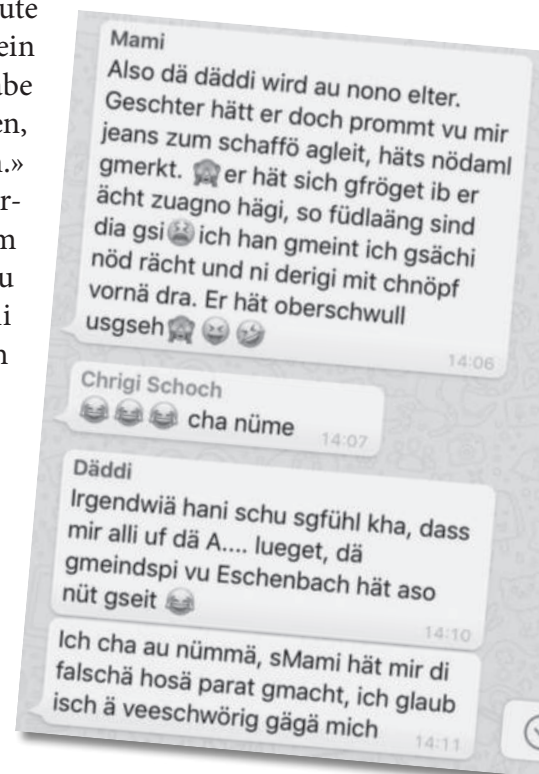
D'Elvira brucht es paar nüi Sache, fährt drum ds Rappi ines Parkhuus und scho isch ihre nömä zum lachä! Staht vor de Barrierä ganz nöch hinderem vorderä Auto, wo d'Barrierä ufägaht dänkt sie sich «chum, ich gang grad au no!» Doch das isch nöd so gschiid gsii merkt sie, ez isch sie ohni Billet i dem Parkhuus drii. Ohni Ticket chunnsch zwar ine aber nömä usä, jetzt bloss nöd vor Ärger ufbruusä. Sie lüüet schnäll am Fritz aa, doch dä meint «ja also das Problem ha sogar ich noniä gha!» Also ninnt d'Elvira dä Fehler uf ihri Chappä, mäldet ihres Ticket als verlore und muess de Gspass mit 30 Franke berappä!

## Wir wühlten im Archiv...

Au die letsche Jahr hets d Familie Schoch scho öppe id Fasnachtsziitig gschafft und üs scho mängs Grinse verschafft. Danke für die super Unterhaltig, mir schätzt das gwaltig. Zur Belohnig wend mir üch mit de beste Stories vu de letschtä Jahre ehre, mir hoffet au i de nöchste Jahre wird sich d'Liste vermehre.

## Sexy Fritzli

Als Fritz nach seinem Arbeitstag nach Haus kam, fragte Elvira welche Hosen er heute nahm. Fritz konnte daraufhin nur etwas sagen, es lag ihm den ganzen Tag schon auf dem Magen: «Meine Hosen fühlten sich heute den ganzen Tag ein wenig eng an, habe wohl zugenommen, ich alter Mann.» Schmunzelnd erklärte Elvira dem lieben Fritz: «du hesch denk's mini Hose ah, das isch kein Witz!»



## SOS – bereits am Morgäfrüh!

Das chönt ja würggli jedem mal passierä, chunt ebä amel wämmä chli wett pressierä. Vo Züri hei zu dä Musig im Auto chli am winggä, fangt s'Benzin-symbol plötzli a blinggä. Doch das stört ja im erstä Momänt nöd, jetzt go tankä wär ja schochli blöd. Morn isch ja au en Tag, tankä chamä dänn – kei Frag. Igstigä is sis chlinä Chärreli am Morgä, gmacht hät sich dä Simi kei Sorgä. Im ESC hät er

wellä go uffüllä, «Usserbetrieb! Äh die huerä Güllä! Uf Rappi sött ja das glich no langä, da muess ich jetzt wohl nöd bangä!» Wiiter gahts uf dä Autobahn richtig Zürioberland, no fräch winkend mit sinerä Hand. Eispuhrig wird die ganz Sach jetzt, ufsmal hät er es huere Ghetz. S'Tunnel gad in Agriff gnoh, blibt dä Tacho langsam stoh. No knapp 20 Stundäkilometer, bis zur SOS-Lücke sinds no es paar Meter. Schlichend wie an Schnägg, schafft ers no knapp bis zum ersehntä Flägg. I dä Lückä inä parkiert, hät er dä am Vater telefoniert. «Du Däddi, s'isch saublöd gangä, ich bin da im Tunnel gfangä.» Mitmä Kanister düsst dä Vater ah: «Es Affäschwein häsch jetzt wieder gha!!!»

**Männerhaushalt**



**Love is in the air**

Frau Ziegler au ex Schoch benännt, bsitzt en wunderschönä Hund wo au gern duräbrännt. Eines Tages ninnt sie de Hund, namens Käthi mit id Ergotherapie, schnell ällei z'Mittag hole döff scho sii. Doch chum zrug, wo isch denn dä läufig Hund? Jetzt wird die Gschicht langsam chli rund. Z'Käthi isch weg, jetzt werdet all Weiche gstellt, vo Familie über Verwandti, ja sogar d Polizii isch bstellt! Ganz Wädeswil hät sie scho gseh, de Kontakt mitme Auto bliibt nöd unverseh. Am Abig spat wird z'Käthi entdeckt, ja wie chönnts au anderst si, vomne Buurehund scho deckt.



*Nöd nur d Familie Schoch бүtet üs lustigi Gschichte, es git no ganz e huuffe anderi Gründ zum jährlich Stories dichte. Vielleicht hesch ja Luscht zum Gschichte vo de letschtä Jahr z entdeckä, wo möglich wird's au bi dir die eint oder ander Erinnerungig weckä. Mitem folgende QR-Code wend mir dich is Schänner Fasnachtsziitigsarchiv schickä, so dass du lustigi Stories us de Vergangenheit nomal chasch erblickä.*



(powerfasnacht.ch / Fasnachtsziitig)

**Ohni Halt z'Schänis verbii**

Mä chönnt ja meine es müess so sii, all Jahr hets es Gschichtli vo es paar gstrandete Zugpassagier debii. Au i dem Jahr het de ÖV wieder sini Opfer gforderet, wo sind mitm Fahrplan läse überforderet. Die eine schaffed de Usstieg vo Sargans in Ziegelbruck nöd, während die andere vo Züri her im Eiltempo is Sarganserland reised,

das isch denn blöd. Au wenn Ziegelbrugg nöd ghört zude schönste Bahnstationä, zum nöd zwei Stund vertröödle, würd sich z'Usstigä det aber ebe trotzdem lohnä. Üse Tipp drum vorallem ah d'Jenny, d'Fabienne, d'Nina und d'Anja: Lueged üch doch z'nögst Mal de Fahrplan genauer ah. #inlovewithziegelbrücke



# Wenn d'Schuel nomal id Schuel sött

Id Schuel lernt mer rechner, bastle und au d'Rechtschriibig, doch das glingt nöd jedem glichlig. Öpper wo im Dütschunterricht viel hät usem Fenster gaffe, duet jetzt bi de Schuel selber schaffe. Wo die Person hät mösse für d'Schuel Brief verschicke, hät er gschiider eimal meh sölle bim Kolleg abspicke. Will öppis isch mit dene Briefmarke schief glaufe oder duet d'Schuel sit nüüstem au Schueh verkaufe?



## Wussten Sie, dass ... ?

- ... d'Julia Grob ihre Guggägwändli nömä gfindt. Weiss de Gugger, wo sie das abzogä hät
- ... im ganze Riet jetzt Fahrverbot isch
- ... s' Kranlager immermonig baut isch, obwohl's grües Liecht händ.

- ... en Rasemäher vo de Gmeind brännt hät, zum Glück erscht nach de Buez.
- ... während em Corona Lockdown es regelmässig Stau im Gastermättli geh hät. Händ wohl all ihri alte Laster wellä loswerdä.

Antwort: Laser-Arena

Abschlussfrage: Wo trifft man Tanja an?

Name	Aufenthaltsort an der Fasnacht	Leblingsgetränk	Typisches Merkmal an der Fasnacht
Mira Rankovic	Bäre	Flying Hirsch	Kostüm
Silvan Rosenast	Guggä-Zelt	Gin Tonic	Musig isch Trumpf
Tanja Schwitter	Laser-Arena	Vodka-Redbull	Rave
Stefan Zahner	Ländlerzält	Kaffi Lutz	Tanze, tanze, tanze, ...
Bruno Rickli	Überall	Bier	Hat alles im Griff

Lösung zu «Logical» Seite 17

# Eine Ära geht zu Ende...

Über d'Gmeindsgränzä sind's bekannt gsii, doch sitm letschtä Summer isch's mit Windeggportionä verbii. D'Agnes und de Toni händ krampfet 33 Jahr, verhungeret isch ä keinä – das isch klar! Dankä für diä super Portionä, diä gsundä, und diä Coup, wo amel underem Rahm sind verschwundä.



## NEUE EINNAHME QUELLE DER GEMEINDE FOLGT BALD STEUERSENKUNG?

Der Forrenspielplatz ist bei vielen beliebt, wichtig drum dass es Parkplätze gibt. Mit den Parkplätzen nun das grosse Geschäft, soll sich zeigen im Buchhaltungsheft. Die Parkplätze sind nicht

# Bank ohne Geld

Neue Strategien gehören zu einer Bank, eine Schande wenn sie gingen blank. Unsere Schänner Raiffeisen seit Sommer auch mit neuem Konzept, damit es mit den Kunden ja nicht schleppt. Aus Schalter wurde Beratungszone, der Umbau sich hoffentlich auch lohne. Dein Geld zahlst du nicht mehr am Schalter ein, eine vollautomatische Abwicklung am Bankautomaten soll es sein. Der Automat will nur Noten fressen und mit dem Münz kannst du's ganz vergessen.

# Flugplatz Schänis

Das Schänis isch mer kreativ, de Flugplatz Schänis gilt gar als innovativ. Zwo Pilotä flüget nämli vo da bis uf Dütschland bis in Nordä, für das interessiert sich natürlich auch Journalistä, gar ä ganzi Hordä. En Wältrekord git das en nüä, duet über Schänis Bekanntheit sprühe.

## Sechs Weltrekorde von Schänis bis Norddeutschland



für lau, bezahlst ihn an der Parkuhr wie schlau. Jetzt müssen die Schänner wohl zu Fuss oder mit dem Velo zum Forren, soll die Gemeinde bei den Auswärtigen die Parkgebühr schnorren.

# MACH'S DER SÄLBER!

Haberä düemer a de Fasnacht ziemli traditionell, doch diä güätä Menüs häsch du au dehei ganz schnell.

Da git's de exklusivi Menü-Plan zum Nachehochä:

	SchmuDo	Fasnachts-Friitig	Fasnachts-Samstig	Fasnachts-Sunntig	Fasnachts-Mäntig
<b>Morgen</b>	Fleischkäse-Burger	Würst vom Sigg	Rösti mit Speck (Bodä muess anä)		
<b>Mittag/ Nachmittag</b>	Lava Grill (wenn vo Mels heichunnsch)	Usschlafe isch wichtiger als Esse ;-)	Schänkeli nachem Gottesdienst	Katersuppe	Süessigkeite-Spiessli Moorechopf vode Queen Theresia
<b>Abend</b>	Herdöpfelsalat	Kaffi Lutz	Schnitzelbrot vom Rickli	Raclett im Narrenzelt	Chindschä Chästoast a de Uslumpete im Bäre

## FLEISCHKÄS BURGER

### Ich brauche

Öl  
2 Scheiben (ca. 200 g) Fleischkäse vom Rickli  
2 Scheiben Käse vom Spirig  
1 Brötli vom Schänner Beck  
Essiggurken  
Mayo / Ketchup / Senf  
Salat

### So geht's

1. Öl in einer Pfanne erhitzen und den Fleischkäse von beiden Seiten braten. Käsescheiben halbieren, nach dem Wenden auf den Fleischkäse legen und schmelzen lassen.
2. Essiggurken in dünne Scheiben schneiden.
3. Brötli halbieren. Unterseiten mit Mayo / Ketchup / Senf bestreichen. Mit Essiggurkenscheiben Fleischkäse und Salat belegen.

## HERDÖPFELSALAT

### Ich brauche

1 kg Gschwellti (fest kochende Karoffeln)  
1 Zwiebel  
1 EL Senf  
4 EL Weissweinessig  
4 EL Sonnenblumenöl  
2 dl Gemüsebouillon, heiss  
2 TL Salz  
Pfeffer  
2 Bund Schnittlauch

### So geht's

1. Gschwellti frisch kochen, heiss schälen, in ca. 5 mm dicke Scheiben schneiden, in eine Schüssel geben, ca. 100 g für die Sauce beiseitestellen.
2. Zwiebel grob hacken, mit Senf, Essig, Öl, Bouillon und den beiseite gestellten Gschwellti pürieren, würzen. Sauce über die Gschwellti giessen, mischen, zugedeckt ca. 30 Min. ziehen lassen.
3. Schnittlauch fein schneiden, beides unter den Kartoffelsalat mischen.



## SCHÄNKELI

### Ich brauche

- 100 g Butter
- 180 g Zucker
- ¼ TL Salz
- 3 Eier
- 1½ Zitrone, abgeriebene Schale
- 2 EL Kirsch oder Milch
- 400 g Mehl
- 1 TL Backpulver
- Öl zum Fritieren

### So geht's

1. Butter rühren, bis sich Spitzchen bilden. Zucker und Salz dazurühren. Eier beifügen und rühren, bis die Masse hell ist. Zitronenschale und Kirsch oder Milch daruntermischen. Mehl mit Backpulver mischen, dazusieben und zu einem weichen Teig zusammenfügen. In Folie gepackt ca. 1 Stunde kühl stellen.
2. Aus dem Teig auf wenig Mehl fingerdicke Rollen formen, schräg in ca. 6 cm lange Stücke schneiden. Beidseitig mit den Fingern zuspitzen.
3. Öl auf ca. 160°C erhitzen. Schenkeli portionenweise im Öl ausbacken. Herausnehmen, auf einem mit Haushaltspapier belegten Gitter abtropfen lassen.

## KATERSUPPE

### Ich brauche

- 1 Zwiebel
- 1 EL Butter
- 200 g Rollgerste
- 2 dl Weisswein
- 1.2 l Gemüsbouillon
- 300 g Wirz
- 2 Schüblig vom Rickli
- 1 dl Rahm
- Salz, Pfeffer

### So geht's

1. Zwiebel sehr fein hacken. In Butter goldgelb dünsten. Gerste kurz mitdünsten. Mit Wein und Bouillon ablöschen. Suppe ca. 50 Minuten kochen, bis die Gerste gar ist.
2. Wirz und Schüblig in mundgerechte Stücke schneiden. Nach 40 Minuten der Garzeit zur Suppe geben und 10 Minuten mitkochen. Suppe mit Rahm verfeinern. Suppe mit Salz und Pfeffer abschmecken.

## KAFFI LUTZ

### Ich brauche

- 2 cl Zwetschgen oder Kräuter-Schnaps
- 2 Kl Zucker
- Wenig Kaffeepulver, 2 dl Heisswasser

### So geht's

Schnaps, Zucker und Kaffeepulver in ein Glas und mit Heisswasser aufgiessen, fertig!

### Alternativen:

#### Holdrio/Tschädrio:

Zwetschgenschnaps nehmen und Kaffeepulver mit Hagebutten oder Früchtetee ersetzen

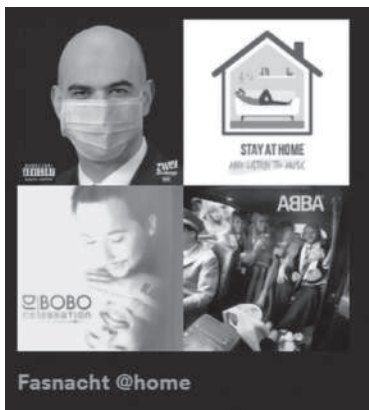
#### Fröschli:

Schnapps mit grünem Wodka ersetzen und statt Kaffeepulver Pfeffermünz-Tee nehmen. Zucker kann weggelassen werden.

# Wenn unser Leid eine Playlist wäre ...

Mir händ's nöd chönnä glauwe, wo de Bundesrat gseit hät «Bleiben Sie Zuhause». Nüt isch gsii mit üserä Fasnachtsbrause!

Im erschtä Momänt isch allne dur de Kopf «Mamma Mia», ihr chönd mich doch nöd «all by myself» sii la. Mitem DJ Bobo wünschet mir üs, dass «Somebody Dance with Me». Aber «I don't feel like dancin'» und «don't stand so close to me». Überall heisst: legg de Mundschutz aa und heb Abstand und «U can't touch this». Aber «the bad touch» isch cho. Mir suechet ä Lösig und «Holding out for a hero» will «I want to break free» und «bring me to life». Aber ebä: «Stay the fuck home»!



Diä Playliste isch uf Spotify für **üch parat**: 'Fasnacht @home' oder mit dem QR Code chunnsch diräkt det herä:



## Anzeige

Fählt der d'Fasnacht sehr und häsch z'viel Rueh, wettsch wenigstens dinä Ohre öppis guets tuä. Üsi Gassä Tschäderer händ ihre Sound au uf CD, das isch s'Bestä fürs Fasnachts-Weh! Und häsch dänn ändlich sone CD kauft, häsch d'Guggä unterstützt und dini Fasnachtsparty lauft!

**Angebot:** CD «Gewältig» CHF 13.–  
CD «Dä (b)ränner» CHF 10.–  
Kombipaket CHF 20.–

Erhältlich unter [tschaederer.ch](http://tschaederer.ch) > Shop oder mit Nachricht an 079 228 55 59.

# Umfrage Fasnachtszeitung 2020

Die Fasnachtszeitung wollte letztes Jahr von ihren Lesern wissen: Was sind die grössten Bedürfnisse der Schänner Bevölkerung. In einer nicht repräsentativen Umfrage wurde herausgefunden, dass das grösste Anliegen «der Kreisel im Industriegebiet Feld» ist.



# Logical - Fasnachtsziitig 2021



## Einleitung

Fünf Schänner Fasnächtler und Fasnächtlerinnen wollen die Fasnacht besuchen. Jede und jeder ist an einem bestimmten Ort anzutreffen, hat ein Lieblingsgetränk sowie ein typisches Merkmal, das sich an der Fasnacht immer völlig entfalten kann.



## Rätsel

1. Der Fasnächler, bei dem «Musig isch Trumpf» gilt, trinkt gerne Gin Tonic und findet man nicht in der Laser Arena.
2. Bruno Rickli ist an der Fasnacht überall anzutreffen und Stefan Zahners Motto lautet «Tanze, tanze, tanze».
3. Den tanzenden Fasnächtler trifft man im Ländlerzelt an.
4. Die Fasnächtlerin, die im Bären anzutreffen ist, überrascht gerne mit ausgefallenen Kostümen. Tanja Schwitter mag Vodka Redbull.
5. Silvan Rosenast trifft man im Guggä-Zelt an denn er findet «Musig isch Trumpf» – Kaffi Lutz trinkt er aber nicht.
6. Die Fasnächtlerin, die Vodka-Redbull trinkt, mag den Rave.
7. Der Fasnächtler, der Kaffi-Lutz trinkt, tanzt sehr gerne.
8. Mira Rankovic mag Flying Hirsch, hat aber nicht die ganze Sackgass im Griff.
9. Bruno Rickli trinkt am liebsten Bier.

Zum Ausfüllen:

Name	Aufenthaltsort an der Fasnacht	Lieblingsgetränk	Typisches Merkmal an der Fasnacht

Abschlussfrage: Wo trifft man Tanja an?





# Darum behalte ich den Zepher in der Hand!

26 Gründe warum unsere Königin noch nicht abdankt

**A**lli anderä wänd nöd

**B**iss hani

**C**oronas Schuld

**D**orf (bei Schänis) wett ihri Königin bhalte

**E**in Jahr geht wohl noch rein!

**F**asnachtsziitig lauft underem königliche Präsidium

**G**ut Ding will Weile haben

**H**auptsach Frauenpower

**I**ch mag löcke nomal es Jahr

**J**ulia hät's vor mir no keini geh, dänn chani wohl no chli bliibä

**K**rone isch am Chopf aagwachsä

**L**ustig bini

**M**uäss de Mantel no wäschä

**N**arrefahne? weiss grad nöd, wo sie isch

**O**hni mich gaht's doch nöd

**P**arty muessi no chli nachehole

**Q**ueen der Herzen

**R**uhe hani gnueg gha

**S**chlau iigfädlet

**T**hron warm bhaltä...



**U**nd luegä, dass er nöd gstürmt wird

**V**ill Liäbi

**W**ill's ez halt äso isch!

**X**sund bini

**Y**es, I can!

**Z**epher isch früs ch gstrichä und poliert





# WER STECKT HINTER DER MASKE

Das Jahr hät niemert mösse bastle,  
 will d'Fasnachtskleider bliibet leider im Chaste.  
 Es wär sowieso überall die glich Verkleidet agseit,  
 will im 2021 hetti jedä ä Maske agleit.  
 Das wär ja es richtig's Chrüsimüsi worde,  
 oder chöntisch du de richtig's Name zu de Bilder zueordne?



- Auflösung:**  
 Beeler Remo (Narrenkönig 2013)  
 Büchler Remo (Narrenkönig 2012)  
 Giger Franco (Narrenkönig 2009)  
 Gönitzer Claudia, Walser, Grämiger Sandra  
 Giger Lea  
 Steiner Mario  
 Glarner Anja, Rüeegg Michèle  
 Trümpi Jost (Narrenkönig 2010)  
 Rickli Bruno, Jud Marc (Powerfasnacht)  
 Zweifel Tim  
 Bleiker Urs, Bleiker Nadja



**FINDET STATT**

# D'REDAKTION VERZELT

## NO Ä WITZ!

**Welche Hunderasse isst mit den Ohren?  
Alle. Oder hast du schon mal einen  
Hund gesehen, der vor dem Essen die Ohren  
abnimmt.**

**Sagt ein Walfisch zum Thunfisch:  
Was sollen wir tun, Fisch?  
Sagt der Thunfisch zum Walfisch:  
Du hast die Wahl, Fisch!**

**Lieber arm dran,  
als Arm ab!**

**Alle sehen immer nur, wie betrunken ich war.  
Doch keiner sieht, wie viel Durst ich doch hatte!**

**Jeder Witz der Wetterschmöcker:  
Link: Wetterschmöcker packen ihre besten  
Witze aus – TeleZüri (telezueri.ch)**

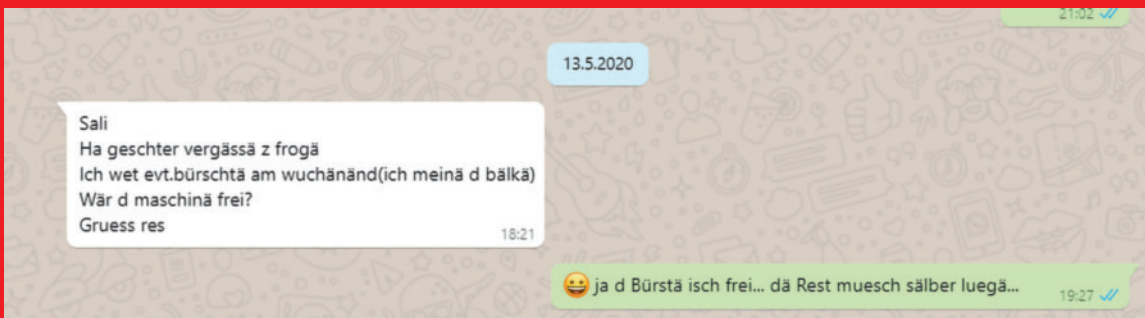


**10**

Starke Schnäpse brauchst du,  
damit du ein Februar ohne Fasnacht  
einigermassen verdauen kannst.



Die Redaktion hofft, dass wir euch ein paar Lacher beschern konnten und freuen uns aufs nächste Jahr. Bitte weiterhin daran denken: lustige Geschichten und Bilder direkt an die Redaktion! fasnachtsziitig@gmx.ch  
(P.S. die Zeitung ist voll Corona-Konform im Home-office und mit Online-Sitzungen entstanden!)



**Diese Zeitung wurde  
aus recycletem  
WC-Papier produziert  
und kann Spuren von  
Scheisse enthalten.**